



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com



LA INFRASCrita SECRETARIA MUNICIPAL DE LA MUNICIPALIDAD DE COBÁN, DEPARTAMENTO DE ALTA VERAPAZ, **CERTIFICA**: QUE TIENE A LA VISTA EL LIBRO DE ACTAS DEL CONCEJO MUNICIPAL, EN EL QUE APARECE EL PUNTO **OCTAVO DEL ACTA DE SESIONES DEL CONCEJO MUNICIPAL NÚMERO 68-2022** CELEBRADA CON FECHA DOCE DE JULIO DEL AÑO DOS MIL VEINTIDÓS, QUE COPIADO LITERALMENTE DICE: -----

“**OCTAVO**: Se requiere aprobar el **Acuerdo de TRANSFERENCIA PRESUPUESTARIA** de conformidad a la copia del acuerdo que se adjunta al **Oficio Número 113-2022-GAFIM-Presupuesto**, enviado por la señora Cándida Cristina Ramírez González, Encargada de Presupuesto, con el Visto Bueno del Licenciado Edgar René Caal Chén, Gerente de la Administración Financiera Integrada Municipal. Se adjunta informe de la Auditora Interna Municipal. Para mejor referencia se consigna a continuación el Acuerdo de Transferencia Presupuestaria que para el efecto el Ingeniero Leonel Arturo Chacón Barrios, Alcalde Municipal, da una amplia explicación sobre su contenido, como se detalla a continuación: -----

ACUERDO DE PRESUPUESTO
El Concejo Municipal de Cobán, Alta Verapaz

CONSIDERANDO
Que es atribución del Concejo Municipal aprobar el presupuesto de Ingresos y Egresos Municipal, así como las Ampliaciones y Transferencias que conforme a las necesidades de la Institución es conveniente realizar.

CONSIDERANDO
Que derivado de las actividades programadas por las gerencias y unidades ejecutoras de proyectos por administración y por contrato para el ejercicio fiscal 2022, solicitan a la Dirección Municipal de Planificación y a la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal, que se pueda realizar una incorporación al presupuesto municipal de ingresos y egresos y ajustes; a los presupuestos asignados, por lo que se procede a proponer la reprogramación de las partidas presupuestarias correspondientes.

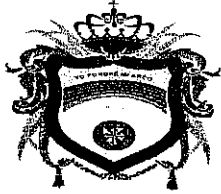
POR TANTO
En uso de las facultades que le confiere los artículos 253, 254, 255 de la Constitución Política de la República de Guatemala, Artículo 133 del Decreto 12-2002 del Congreso de la República de Guatemala (Código Municipal).

ACUERDA
Autorizar al Licenciado Edgar René Caal Chen, Gerente de la Administración Financiera Integrada Municipal para que, por intermedio de la Encargada de Presupuesto Municipal, señora Cándida Cristina Ramírez González, se realicen las siguientes transferencias presupuestarias

ESTRUCTURA PROGRAMATICA	FUENTE DE FINANCIAMIENTO	DISPONIBILIDAD VIGENTE	DECREMENTO	INCREMENTO	PRESUPUESTO MODIFICADO
SECRETARIA MUNICIPAL					
01.01.000.005.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	1,035.04	1,035.04
SECRETARIA EJECUTIVA MUNICIPAL					
01.01.000.006.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	792.37	792.37
JUZGADO MUNICIPAL					
01.01.000.008.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	493.15	493.15
DIRECCION DE INFORMATICA					
01.01.000.009.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	9,427.44	9,427.44
SECRETARIA DE COMUNICACIÓN SOCIAL					
01.01.000.010.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	24,000.00	0.00	10,926.32	34,926.32
GERENCIA DE PROGRAMAS DE SEGURIDAD CIUDADANA					
01.02.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	24,000.00	12,000.00	0.00	12,000.00
DIRECCION DE LA POLICIA MUNICIPAL					
01.02.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	48,357.07	48,357.07
JEFATURA DE LA POLICIA MUNICIPAL DE TRANSITO					
01.02.000.003.000					
071 AGUINALDO	21-0101-0001	202,113.64	76,188.80	0.00	125,924.84
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	197,865.61	2,765.53	0.00	195,100.08
UNIDAD DE ALUMBRADO PUBLICO					
01.02.000.004.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	6,000.00	6,000.00
MANTENIMIENTO DE INSTALACIONES Y AREAS VERDES					
01.02.000.005.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	3,290.73	3,290.73
PREVENCION DE LA VIOLENCIA Y DELITO					
01.02.000.006.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	887.95	887.95
UNIDAD DE MONITOREO Y SEGURIDAD					
01.02.000.007.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	3,709.63	3,709.63
GERENCIA DE RECURSOS HUMANOS					

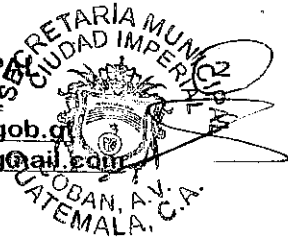
PALACIO MUNICIPAL DE COBÁN
1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.

Información



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
CIUDAD IMPERIAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com



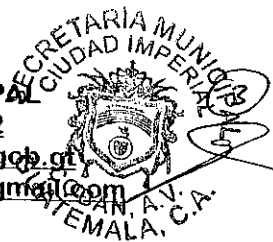
01.03.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	69,101.24	69,101.24
415 VACACIONES POR RETIRO	21-0101-0001	152,146.54	25,000.05	0.00	127,146.49
JUBILADOS MUNICIPALES					
01.03.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	173,917.12	15,517.12	0.00	157,500.00
GERENCIA DE SERVICIOS					
01.04.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	7,964.66	7,964.66
BIBLIOTECA Y HEMEROTECA					
01.04.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	13,432.71	5,820.28	0.00	7,612.43
SANITARIO PUBLICO, MERCADO CENTRAL					
01.04.000.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	133.04	133.04
SANITARIO PUBLICO, MERCADO CANTONAL					
01.04.000.004.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	2,900.00	2,900.00
SANITARIO PUBLICO, COSTADO DE GOBERNACION					
01.04.000.005.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	6,166.36	2,966.36	0.00	3,200.00
SANITARIO PUBLICO, SANITARIO BUSES NORTE					
01.04.000.007.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	133.04	133.04
CEMENTERIO GENERAL					
01.04.000.008.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	11,950.20	650.20	0.00	11,300.00
MERCADO CENTRAL					
01.04.000.009.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	3,212.20	3,212.20
MERCADO CANTONAL					
01.04.000.010.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	9,103.82	9,103.82
MERCADO LA CANASTA					
01.04.000.011.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	17,425.50	5,450.64	0.00	11,974.86
RASTRO MUNICIPAL					
01.04.000.012.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	133.04	133.04
ESTABLECIMIENTOS Y PARQUEOS PUBLICOS					
01.04.000.013.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	3,200.00	3,200.00
DIRECCION DE GESTIÓN INTEGRAL DE RESIDUOS SOLIDOS					
01.04.000.014.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	42,700.80	1,110.15	0.00	41,590.65
GERENCIA META MERCADO Y TERMINAL DE BUSES TALPETATE					
01.05.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	11,832.15	11,832.15
GERENCIA DE AGUA Y SANEAMIENTO					
01.06.000.001.000					
071 AGUINALDO	21-0101-0001	232,022.94	76,188.80	0.00	155,834.14
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	215,747.60	15,045.62	0.00	200,701.98
283 PRODUCTOS DE METAL Y SUS ALEACIONES	31-0151-0001	86.33	0.00	15,000.00	15,086.33
297 MATERIALES, PRODUCTOS Y ACCS. ELÉCTRICOS, CABLEADO ESTRUCTURADO DE REDES INFORMÁTICAS Y TELEFÓNICAS	31-0151-0001	83,800.00	15,000.00	0.00	68,800.00
GERENCIA DE ADMINISTRACION FINANCIERA INTEGRADA MUNICIPAL					
01.07.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	11,348.46	11,348.46
DIRECCION MUNICIPAL DE PLANIFICACION					
01.08.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	36,988.12	36,988.12
DIRECCION DE CATASTRO					
01.08.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	707.97	707.97
UNIDAD DE VALUACION INMOBILIARIA & IUSI					
01.08.000.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	9,605.10	54.42	0.00	9,550.68
DIRECCION DE SUPERVISION					
01.08.000.007.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	25,956.16	25,956.16	0.00	0.00

PALACIO MUNICIPAL DE COBÁN
1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com



GERENCIA DE PROYECTOS 01.09.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	1,424.16	1,424.16
DIRECCION EJECUTORA DE PROYECTOS 01.09.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	145,708.72	12,502.90	0.00	133,205.82
UNIDAD DE MAQUINARIA Y TRANSPORTES 01.09.000.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	4,594.98	4,594.98
GERENCIA SOCIAL, MEDIO AMBIENTE Y RRNN 01.10.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	126,317.75	2,758.73	0.00	123,559.02
DIRECCION MUNICIPAL DE LA MUJER, GENERO, FAMILIA, NIÑEZ Y ADOLESCENCIA 01.10.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	20,000.00	5,000.00	0.00	15,000.00
DIRECCION AMBIENTAL Y RECURSOS NATURALES 01.10.000.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	6,112.86	6,112.86
299 OTROS MATERIALES Y SUMINISTROS	31-0151-0001	10,000.00	500.00	0.00	9,500.00
329 OTRAS MAQUINARIAS Y EQUIPOS	31-0151-0001	7,600.00	0.00	500.00	8,100.00
DIRECCION DE CULTURA, DEPORTE, SALUD Y EDUCACION 01.10.000.004.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	23,358.97	23,358.97
FESTIVAL FOLCKLORICO, RABIN AJAW 01.10.000.009.000					
121 DIVULGACION E INFORMACION	31-0151-0001	5,000.00	5,000.00	0.00	0.00
122 IMPRESIÓN, ENCUADERNACION Y REPRODUCCION	31-0151-0001	2,500.00	2,500.00	0.00	0.00
155 ARRENDAMIENTO DE MEDIOS DE TRANSPORTE	31-0151-0001	12,000.00	8,000.00	0.00	4,000.00
196 SERVICIOS DE ATENCION Y PROTOCOLO	31-0151-0001	94,530.00	0.00	3,470.00	98,000.00
199 OTROS SERVICIOS	31-0151-0001	25,000.00	5,000.00	0.00	20,000.00
211 ALIMENTO PARA PERSONAS	31-0151-0001	0.00	0.00	89,716.00	89,716.00
214 PRODUCTOS AGROFORESTALES, MADERA, CORCHO Y SUS MANUFACTURAS	31-0151-0001	0.00	0.00	12,000.00	12,000.00
232 ACABADOS TEXTILES	31-0151-0001	3,000.00	1,800.00	0.00	1,200.00
233 PRENDAS DE VESTIR	31-0151-0001	15,000.00	13,500.00	0.00	1,500.00
241 PAPEL DE ESCRITORIO	31-0151-0001	2,000.00	2,000.00	0.00	0.00
243 PRODUCTOS DE PAPEL O CARTON	31-0151-0001	2,000.00	2,000.00	0.00	0.00
244 PRODUCTOS DE ARTES GRAFICAS	31-0151-0001	2,500.00	2,500.00	0.00	0.00
261 ELEMENTOS Y COMPUESTOS QUIMICOS	31-0151-0001	2,000.00	2,000.00	0.00	0.00
266 PRODUCTOS MEDICINALES Y FARMACEUTICOS	31-0151-0001	2,000.00	2,000.00	0.00	0.00
267 TINTES, PINTURAS Y COLORANTES	31-0151-0001	12,000.00	6,500.00	0.00	5,500.00
268 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	31-0151-0001	0.00	0.00	925.00	925.00
269 OTROS PRODUCTOS QUÍMICOS Y CONEXOS	31-0151-0001	0.00	0.00	175.00	175.00
283 PRODUCTOS DE METAL Y SUS ALEACIONES	31-0151-0001	5,000.00	3,265.00	0.00	1,735.00
284 ESTRUCTURAS METALICAS ACABADAS	31-0151-0001	5,000.00	2,000.00	0.00	3,000.00
291 UTILES DE OFICINA	31-0151-0001	2,100.00	1,350.00	0.00	750.00
292 PRODUCTOS SANITARIOS DE LIMPIEZA Y USO PERSONAL	31-0151-0001	3,000.00	3,000.00	0.00	0.00
294 UTILES DEPORTIVOS Y RECREATIVOS	31-0151-0001	15,000.00	12,000.00	0.00	3,000.00
297 MATERIALES, PRODUCTOS Y ACCS. ELÉCTRICOS, CABLEADO ESTRUCTURADO DE REDES INFORMÁTICAS Y TELEFÓNICAS	31-0151-0001	3,000.00	3,000.00	0.00	0.00
299 OTROS MATERIALES Y SUMINISTROS	31-0151-0001	0.00	0.00	6,129.00	6,129.00
419 OTRAS TRANSFERENCIAS A PERSONAS INDIVIDUALES	31-0151-0001	40,000.00	35,000.00	0.00	5,000.00
RESTAURACIÓN DE TIERRAS DEGRADAS PARA LA ADAPTACION AL CAMBIO CLIMATICO, EN COMUNIDADES DEL MUNICIPIO DE COBAN, ALTA VERAPAZ 01.10.000.015.000					
029 OTRAS REMUNERACIONES DE PERSONAL TEMPORAL	61-0408-0032	324.02	0.00	21,426.66	21,750.68
199 OTROS SERVICIOS	61-0408-0032	21,426.66	21,426.66	0.00	0.00
GERENCIA DE PROGRAMAS Y COOPERACION EXTERNA 01.11.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	7,807.35	7,807.35
FERTILIZACION ASISTENCIA ALIMENTARIA PARA EL DESARROLLO DE LA PRODUCTIVIDAD AGRICOLA EN EL AREA RURAL, COBAN, ALTA VERAPAZ 11.00.001.001.000					
022 PERSONAL POR CONTRATO	22-0101-0001	0.00	0.00	100,000.00	100,000.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	22-0101-0001	62.39	0.00	20,000.00	20,062.39
029 OTRAS REMUNERACIONES A PERSONAL TEMPORAL	22-0101-0001	144,000.23	120,000.00	0.00	24,000.23
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	11,844.88	11,844.88
MEJORAMIENTO SISTEMA DE AGUA POTABLE XUCANEB (BOMBEO PARA SISTEMA PRODUCCION), TANQUE 8-800, ZONA 8, COBAN, ALTA VERAPAZ 12.01.001.000.003					
331 CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	21-0101-0001	750,000.00	398,200.00	0.00	351,800.00
331 CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	22-0101-0001	750,000.00	398,200.00	0.00	351,800.00
MEJORAMIENTO SISTEMA DE AGUA POTABLE XUCANEB TANQUE 8 Y TANQUE 800, AREA URBANA COBAN, ALTA VERAPAZ 12.01.001.000.004					
022 PERSONAL POR CONTRATO	21-0101-0001	0.00	0.00	147,962.00	147,962.00
022 PERSONAL POR CONTRATO	22-0101-0001	0.00	0.00	147,962.00	147,962.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	21-0101-0001	0.00	0.00	12,500.00	12,500.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	22-0101-0001	0.00	0.00	12,500.00	12,500.00
051 APORTE PATRONAL AL IGSS	21-0101-0001	0.00	0.00	15,787.57	15,787.57
051 APORTE PATRONAL AL IGSS	22-0101-0001	0.00	0.00	15,787.52	15,787.52
055 APORTE PARA CLASES PASIVAS	21-0101-0001	0.00	0.00	14,796.20	14,796.20
055 APORTE PARA CLASES PASIVAS	22-0101-0001	0.00	0.00	14,796.20	14,796.20
071 AGUINALDO	21-0101-0001	0.00	0.00	24,660.33	24,660.33
071 AGUINALDO	22-0101-0001	0.00	0.00	24,660.33	24,660.33
073 BONO VACACIONAL	21-0101-0001	0.00	0.00	2,083.34	2,083.34
073 BONO VACACIONAL	22-0101-0001	0.00	0.00	2,083.33	2,083.33
079 OTRAS PRESTACIONES	21-0101-0001	0.00	0.00	2,916.66	2,916.66

PALACIO MUNICIPAL DE COBÁN
1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com



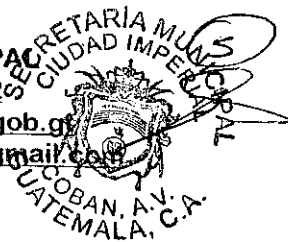
079 OTRAS PRESTACIONES	22-0101-0001	0.00	0.00	2,916.67	2,916.67
214 PRODUCTOS AGROFORESTALES, MADERA, CORCHO Y SUS MANUFACTURAS	21-0101-0001	0.00	0.00	19,160.00	19,160.00
214 PRODUCTOS AGROFORESTALES, MADERA, CORCHO Y SUS MANUFACTURAS	22-0101-0001	0.00	0.00	19,160.00	19,160.00
223 PIEDRA, ARCILLA Y ARENA	21-0101-0001	0.00	0.00	43,320.00	43,320.00
223 PIEDRA, ARCILLA Y ARENA	22-0101-0001	0.00	0.00	43,320.00	43,320.00
262 COMBUSTIBLES Y LUBRICANTES	21-0101-0001	0.00	0.00	3,062.50	3,062.50
262 COMBUSTIBLES Y LUBRICANTES	22-0101-0001	0.00	0.00	3,062.50	3,062.50
267 TINTES, PINTURAS Y COLORANTES	21-0101-0001	0.00	0.00	6,000.00	6,000.00
267 TINTES, PINTURAS Y COLORANTES	22-0101-0001	0.00	0.00	6,000.00	6,000.00
268 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	21-0101-0001	0.00	0.00	10,750.00	10,750.00
268 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	22-0101-0001	0.00	0.00	10,750.00	10,750.00
274 CEMENTO	21-0101-0001	0.00	0.00	72,800.00	72,800.00
274 CEMENTO	22-0101-0001	0.00	0.00	72,800.00	72,800.00
275 PRODUCTOS DE CEMENTO, PÓMEZ, ASBESTO Y YESO	21-0101-0001	0.00	0.00	1,950.00	1,950.00
275 PRODUCTOS DE CEMENTO, PÓMEZ, ASBESTO Y YESO	22-0101-0001	0.00	0.00	1,950.00	1,950.00
283 PRODUCTOS DE METAL Y SUS ALEACIONES	21-0101-0001	0.00	0.00	8,220.00	8,220.00
283 PRODUCTOS DE METAL Y SUS ALEACIONES	22-0101-0001	0.00	0.00	8,220.00	8,220.00
284 ESTRUCTURAS METÁLICAS ACABADAS	21-0101-0001	0.00	0.00	10,046.40	10,046.40
284 ESTRUCTURAS METÁLICAS ACABADAS	22-0101-0001	0.00	0.00	10,046.45	10,046.45
297 MATERIALES, PRODUCTOS Y ACCS. ELÉCTRICOS, CABLEADO ESTRUCTURADO DE REDES INFORMÁTICAS Y TELEFÓNICAS	21-0101-0001	0.00	0.00	2,185.00	2,185.00
297 MATERIALES, PRODUCTOS Y ACCS. ELÉCTRICOS, CABLEADO ESTRUCTURADO DE REDES INFORMÁTICAS Y TELEFÓNICAS	22-0101-0001	0.00	0.00	2,185.00	2,185.00
CONSERVACION SISTEMA DE AGUA POTABLE CON PRESTACION DE SERVICIO EN EL AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ					
12.01.001.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	34.28	34.28
SANEAMIENTO INFRAESTRUCTURA TRATAMIENTO DE DESECHOS SOLIDOS BOTADERO A CIELO ABIERTO MUNICIPAL, ZONA 12 AREA URBANA, COBAN, ALTA VERAPAZ					
12.02.002.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	1,455.30	1,455.30
CONSERVACION SISTEMA DE ALCANTARILLADO SANITARIO Y PLUVIAL, AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ					
12.02.003.001.000					
022 PERSONAL POR CONTRATO	21-0101-0001	0.00	0.00	30,000.00	30,000.00
022 PERSONAL POR CONTRATO	22-0101-0001	0.00	0.00	30,000.00	30,000.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	21-0101-0001	0.00	0.00	2,500.00	2,500.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	22-0101-0001	0.00	0.00	2,500.00	2,500.00
051 APOORTE PATRONAL AL IGSS	22-0101-0001	315.75	0.00	6,000.00	6,315.75
268 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	21-0101-0001	0.00	0.00	111,105.00	111,105.00
268 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	22-0101-0001	0.00	0.00	111,105.00	111,105.00
CONSERVACION RED DE ALUMBRADO PUBLICO CON PRESTACION DE SERVICIO EN EL AREA URBANA, PERIURBANA Y RURAL (2022) COBAN, ALTA VERAPAZ					
17.01.001.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	5.89	5.89
CONSERVACION SENALIZADORES VIALES (HORIZONTAL Y VERTICAL) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ					
19.01.001.001.000					
275 PRODUCTOS DE CEMENTO, PÓMEZ, ASBESTO Y YESO	21-0101-0001	0.00	0.00	9,760.00	9,760.00
MEJORAMIENTO MERCADO METAMERCADO Y TERMINAL DE BUSES TALPETATE, COBAN, ALTA VERAPAZ					
19.01.002.000.001					
284 ESTRUCTURAS METÁLICAS ACABADAS	22-0101-0001	0.00	0.00	15,000.00	15,000.00
CONSERVACION CALLE PAVIMENTADA (BACHEO) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ					
19.01.003.001.000					
286 HERRAMIENTAS MENORES	22-0101-0001	0.00	0.00	2,930.00	2,930.00
CONSERVACION CALLE DE TERRACERIA (MANTENIMIENTO Y MEJORAMIENTO) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022) COBAN, ALTA VERAPAZ					
19.01.003.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	17.71	17.71
MEJORAMIENTO CAMINO RURAL ALDEA SECOCPUR A CASERIO SACTELA COBAN, ALTA VERAPAZ					
23.00.001.000.006					
331 CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	21-0101-0001	1,840,370.94	166,723.06	0.00	1,673,647.88
331 CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	22-0101-0001	1,903,429.06	168,535.00	0.00	1,734,894.06
APOYO A LA CULTURA EN EL DEPORTE Y RECREACION, AREA URBANA, PERIURBANA Y RURAL, COBAN, ALTA VERAPAZ					
31.000.001.001.000					
322 MOBILIARIO Y EQUIPO DE OFICINA	22-0101-0001	4,600.00	0.00	1,000.00	5,600.00
TOTALES		7,408,822.13	1,685,975.48	1,685,975.48	7,408,822.13

Para mejor referencia se consigna a continuación imagen del Oficio UDAI-COBAN No. 37-2022-MEMM, y la EVALUACIÓN DE PROPUESTA DE TRANSFERENCIA PRESUPUESTARIA 2022 OFICIO 109-2022-GAFIM-Presupuesto, documentos emitidos por la Licenciada Miriam Esperanza Milián Milián, Auditora Interna Municipal. --



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com



MUNICIPALIDAD DE COBÁN, ALTA VERAPAZ
UNIDAD DE AUDITORÍA INTERNA

Cobán, Alta Verapaz julio 08 de 2022.
Oficio UDAI-COBAN No. 37-2022-MEMM

Ingeniero
Leonel Arturo Chacón Barrios
Alcalde Municipal
Su Despacho

De manera atenta y respetuosa me dirijo a usted, para trasladar informe relacionado con la evaluación realizada a la propuesta de **transferencia presupuestaria** del presupuesto municipal 2022 vigente, preparada por el Área de Presupuesto de la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal-GAFIM-, trasladada según oficio No. 109-2022-GAFIM-Presupuesto el 08 de julio del año 2022.

Agradezco que el informe sea presentado al Concejo Municipal juntamente con la propuesta de transferencia presentada por la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal. Solicito también me sea trasladada certificación del punto de acta en el cual es dado a conocer el presente informe, para control y archivo de esta Unidad.

Sin otro particular me suscribo de usted,

Atentamente,

Licda. Miriam Esperanza Milián Milián
Auditora Interna Municipal



cc archivo
adjunto: 1 informe en original y 19 copias



1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.
<http://www.unicoban.gob.gt/>

MUNICIPALIDAD DE COBÁN, ALTA VERAPAZ
UNIDAD DE AUDITORÍA INTERNA



ACTIVIDAD ADMINISTRATIVA
EVALUACION DE PROPUESTA DE TRANSFERENCIA PRESUPUESTARIA 2022_OFICIO 109-2022-
GAFIM-Presupuesto

COBAN, ALTA VERAPAZ, JULIO DEL 2022

PALACIO MUNICIPAL DE COBÁN
1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@municoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com



MUNICIPALIDAD DE COBÁN, ALTA VERAPAZ
UNIDAD DE AUDITORÍA INTERNA



INTRODUCCION

El presupuesto municipal es uno y en él deben figurar todos los ingresos estimados y los gastos autorizados para el ejercicio fiscal vigente, esto según lo establecido en el artículo 126 del Decreto número 12-2002, Código Municipal. Las autoridades municipales deben contemplar la posibilidad de modificaciones durante la ejecución de los ingresos y egresos, derivados del cumplimiento de metas y objetivos de la comuna, respetando así el principio de Unidad Presupuestaria. Las modificaciones presupuestarias son generadas por la dinámica administrativa, producto del cumplimiento de la Planificación Operativa Programada y las competencias tanto propias como delegadas de la entidad, donde su principal fin es el bienestar común.

El presupuesto municipal además está sujeto a apegarse a la realidad financiera del municipio, derivado del análisis realizado por la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal, durante la ejecución presupuestaria, eventualmente considerarán la readecuación del presupuesto, a través de modificaciones presupuestarias contenidas en Transferencias Presupuestarias, debiendo en todo caso considerar el origen de las fuentes de financiamiento para darle el destino con apego a las normas financieras emitidas por los entes rectoros.

Las modificaciones presupuestarias de acuerdo a lo establecido en el artículo 133 del Decreto 12-2002, Código Municipal, será aprobadas por el voto de las dos terceras partes 2/3, de los miembros que integran el Concejo Municipal, para lo cual se deben observar las normas relacionadas, Código Municipal y sus Reformas, Decreto 12-2002. Las entidades del sector público que ejecutan fondos están obligadas a usar los Sistema Integrados de Administración Financiera, por lo que las modificaciones presupuestarias al ser aprobadas deberán registrarse en el Sistema de Contabilidad Integrada de Gobiernos Locales-SICOIN GL, por el encargado del área de presupuesto de la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal.

OBJETIVOS

GENERAL

Evaluar la propuesta de modificación presupuestaria dos mil veintidós (2,022), por el proceso de transferencia presupuestaria de Inversión y Funcionamiento presentada por la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal, con la finalidad de cumplir con los planes de gobierno.

ESPECIFICO

Revisar la propuesta de Transferencia Presupuestaria, dentro del presupuesto municipal dos mil veintidós (2,022), para emitir dictamen dirigido a las autoridades municipales, con las recomendaciones correspondientes.

ALCANCE

Verificación de la propuesta de modificación presupuestaria para el ejercicio fiscal dos mil veintidós (2,022), derivado de la modificación del presupuesto anual vigente, presentada por la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal, según Oficio No. 109-2022-GAFIM-Presupuesto.

RESULTADOS

La Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal ha presentado la propuesta de transferencia presupuestaria de inversión y funcionamiento, misma que fue evaluada, determinándose que es factible realizar dicha modificación presupuestaria de conformidad a las normativas vigentes, Decreto 101-97, Ley Orgánica del Presupuesto y su reglamento Acuerdo Gubernativo No. 540-2013 Decreto 12-2002, Código Municipal y sus reformas.

De conformidad a la propuesta presentada por la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal, es necesario realizar la modificación de acuerdo a las necesidades que presentan distintas Gerencias Municipales; la estructura programática a afectarse suman un total de un millón seiscientos ochenta y cinco mil novecientos setenta y cinco quetzales con 48/100 (Q 1,685,975.48). Los renglones presupuestarios a incrementar pertenecen a las estructuras programáticas siguientes:

1

MUNICIPALIDAD DE COBÁN, ALTA VERAPAZ
UNIDAD DE AUDITORÍA INTERNA



- SECRETARÍA MUNICIPAL
- SECRETARÍA EJECUTIVA MUNICIPAL
- JUZGADO MUNICIPAL
- DIRECCION DE INFORMATICA
- SECRETARÍA DE COMUNICACIÓN SOCIAL
- DIRECCION DE LA POLICIA MUNICIPAL
- UNIDAD DE ALUMBRADO PUBLICO
- MANTENIMIENTO DE INSTALACIONES Y AREAS VERDES
- PREVENCIÓN DE LA VIOLENCIA Y DELITO
- UNIDAD DE MONITOREO Y SEGURIDAD
- GERENCIA DE RECURSOS HUMANOS
- GERENCIA DE SERVICIOS
- SANITARIO PUBLICO, MERCADO CENTRAL
- SANITARIO PUBLICO, MERCADO CANTONAL
- SANITARIO PUBLICO, SANITARIO BUSES NORTE
- MERCADO CENTRAL
- MERCADO CANTONAL
- RASTRO MUNICIPAL
- ESTABLECIMIENTOS Y PARQUEOS PUBLICOS
- GERENCIA META MERCADO Y TERMINAL DE BUSES TALPETATE
- GERENCIA DE AGUA Y SANEAMIENTO
- GERENCIA DE ADMINISTRACION FINANCIERA INTEGRADA MUNICIPAL
- DIRECCION MUNICIPAL DE PLANIFICACION
- DIRECCION DE CATASTRO
- GERENCIA DE PROYECTOS
- UNIDAD DE MAQUINARIA Y TRANSPORTES
- DIRECCION AMBIENTAL Y RECURSOS NATURALES
- DIRECCION DE CULTURA, DEPORTE, SALUD Y EDUCACION
- FESTIVAL FOLKLORICO, RABIN AJAW
- RESTAURACION DE TIERRAS DEGRADAS PARA LA ADAPTACION AL CAMBIO CLIMATICO, EN COMUNIDADES DEL MUNICIPIO DE COBÁN, ALTA VERAPAZ
- GERENCIA DE PROGRAMAS Y COOPERACION EXTERNA
- FERTILIZACION ASISTENCIA ALIMENTARIA PARA EL DESARROLLO DE LA PRODUCTIVIDAD AGRICOLA EN EL AREA RURAL, COBÁN, ALTA VERAPAZ
- MEJORAMIENTO SISTEMA DE AGUA POTABLE XUCANEB TANQUE 8 Y TANQUE 800, AREA URBANA COBÁN, ALTA VERAPAZ
- CONSERVACION SISTEMA DE AGUA POTABLE CON PRESTACION DE SERVICIO EN EL AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBÁN, ALTA VERAPAZ
- SANEAMIENTO INFRAESTRUCTURA TRATAMIENTO DE DESECHOS SOLIDOS BOTADERO A CIELO ABIERTO MUNICIPAL, ZONA 12 AREA URBANA, COBÁN, ALTA VERAPAZ
- CONSERVACION SISTEMA DE ALCANTARILLADO SANITARIO Y PLUVIAL, AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBÁN, ALTA VERAPAZ
- CONSERVACION RED DE ALUMBRADO PUBLICO CON PRESTACION DE SERVICIO EN EL AREA URBANA, PERIURBANA Y RURAL (2022) COBÁN, ALTA VERAPAZ
- CONSERVACION SENALIZADORES VIALES (HORIZONTAL Y VERTICAL) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBÁN, ALTA VERAPAZ
- MEJORAMIENTO MERCADO METAMERCADO Y TERMINAL DE BUSES TALPETATE, COBÁN, ALTA VERAPAZ

2



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3152
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com



MUNICIPALIDAD DE COBÁN, ALTA VERAPAZ
UNIDAD DE AUDITORÍA INTERNA



- CONSERVACION CALLE PAVIMENTADA (BACHEO) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ
- CONSERVACION CALLE DE TERRACERIA (MANTENIMIENTO Y MEJORAMIENTO) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022) COBAN, ALTA VERAPAZ
- APOYO A LA CULTURA EN EL DEPORTE Y RECREACION, AREA URBANA, PERIURBANA Y RURAL, COBAN, ALTA VERAPAZ

RECOMENDACIONES:

1. Se giren instrucciones a Secretaría Municipal para que de ser aprobada la propuesta de transferencia presupuestaria, envíe certificación del acta de Aprobación a la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal-GAFIM-, para el registro de los renglones presupuestarios de las diferentes estructuras programáticas, en el Sistema de Contabilidad Integrada de Gobiernos Locales-SICOIN GL.
2. Se giren instrucciones a Secretaría Municipal para que aprobada la propuesta de transferencia presupuestaria; envíe certificación de acta a la Unidad de Información Pública de esta municipalidad, para la publicación correspondiente, de conformidad al numeral 7, del artículo 10 del Decreto 57-2008, Ley de Acceso de la Información Pública.
3. Se giren instrucciones a la Dirección Municipal de Planificación para que ingrese la Modificación al Plan Operativo Anual 2022, relacionada a la presente transferencia presupuestaria de Inversión.
4. Se giren instrucciones a los responsable de los diferentes procesos, para que den cumplimiento a las modalidades de adquisición descritas en el Decreto 57-92, Ley de Contrataciones del Estado y Sus Reformas; Acuerdo Gubernativo 122-2016, Reglamento Ley de Contrataciones del Estado y sus Reformas; Acuerdo Ministerial No. 558-2021 y Acuerdo Gubernativo 147-2021 del Ministerio de Finanzas Públicas; Manual de Normas y Procedimientos de Adquisiciones y Contrataciones para la Municipalidad de Cobán, Departamento de Alta Verapaz, Según Acta de Sesiones de Concejo Municipal Número 43-2020 de fecha seis de Mayo del año dos mil veinte y Otras Leyes, Reglamentos, Acuerdos Ministeriales, Resoluciones y comunicados conexos.
5. Se giren instrucciones a la GAFIM para que envíe oportunamente la presente modificación presupuestaria a la Dirección Técnica del Presupuesto del Ministerio de Finanzas Públicas, al Congreso de la República de Guatemala y a la Contraloría General de Cuentas, en base a lo que establece el Artículo 41 del Decreto 101-97 Ley Orgánica del Presupuesto.
6. Que la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal, emita la CDP para los proyectos de ejecución, según el procedimiento indicado en el artículo 28 bis, de la Ley Orgánica del Presupuesto, Decreto número 101-97, del Congreso de la República de Guatemala.
7. Se giren instrucciones a las Gerencias responsables de la ejecución de los Proyectos, para que informen dentro de los primeros 10 días de cada mes el avance físico de los proyectos, a la Dirección Municipal de Planificación para que esta dependencia registre en el Sistema Nacional de Inversión Pública -SINIP-, el avance físico de los mismos; así también, para que mantengan actualizados los libros de Bitácoras de los proyectos.

LICDA. MIRIAM ESPERANZA MILIAN MILIAN
AUDITOR INTERNO

El señor Alcalde Municipal consulta ¿si tienen alguna duda o alguna observación? No existiendo ninguna intervención. Seguidamente al consultar el señor Alcalde Municipal *quiénes aprueban el acuerdo enviado y la realización de la Transferencia Presupuestaria conforme fue remitido mediante Oficio Número 113-2022-GAFIM- Presupuesto, por la señora Cándida Cristina Ramírez González, Encargada de Presupuesto, con el Visto Bueno del Licenciado Edgar René Caal Chén, Gerente de la Administración Financiera Integrada Municipal, se obtiene el voto favorable de los señores Leonel Arturo Chacón Barrios, Claudia Sofía De León Bac, Blanca Azucena Yat, Gerardo Liberato Omar Teni Sarg, Eduardo Ariel Hasse Rosales, José Estuardo Alvarado López, Juaria Paola Ponce López, Vianka Magaly Fernández Del Valle, Claudia Eugenia Reyes Coy y Donald Josué Molina Chinchilla, en su orden Alcalde Municipal, Síndico Primero, Síndico Segundo, Síndico Tercero, Concejal Primero, Concejal Segundo, Concejal Cuarto, Concejal Quinto, Concejal Sexto y Concejal Décimo respectivamente. Votando en contra los señores Yenner Ronald Alvarado Ax, Rafael Ernesto Díaz Aitkenhead, Pablo Enmanuel Rosales Droege y Leonel Waldemar Garcia Stalling, en su orden Concejal Tercero, Concejal Séptimo, Concejal Octavo y Concejal Noveno respectivamente. El señor Leonel Waldemar Garcia Stalling, Concejal Noveno, manifiesta que va a razonar su voto en contra, por tener relación con el punto anterior. El señor Rafael Ernesto Díaz Aitkenhead, Concejal Séptimo, manifiesta que de la misma manera, razona su voto en contra, por tener relación con el punto anterior. El señor Pablo Enmanuel Rosales Droege, Concejal Octavo, manifiesta que razona su voto en contra, por tener coherencia con el punto anterior. El señor Yenner Ronald Alvarado Ax, Concejal Tercero, manifiesta que de la misma manera, va a razonar su voto en contra, por tener coherencia con el punto anterior. Derivado de lo anterior, el Concejo Municipal por mayoría calificada aprueba el **ACUERDO DE TRANSFERENCIA PRESUPUESTARIA** el cual se detalla a continuación:*

ACUERDO DE PRESUPUESTO
El Concejo Municipal de Cobán, Alta Verapaz

CONSIDERANDO
Que es atribución del Concejo Municipal aprobar el presupuesto de Ingresos y Egresos Municipal, así como las Ampliaciones y Transferencias que conforme a las necesidades de la Institución es conveniente realizar.

CONSIDERANDO
Que derivado de las actividades programadas por las gerencias y unidades ejecutoras de proyectos por administración y por contrato para el ejercicio fiscal 2022, solicitan a la Dirección Municipal de Planificación y a la Gerencia de Administración Financiera Integrada Municipal, que se pueda realizar una incorporación al presupuesto municipal de ingresos y egresos y ajustes; a los presupuestos asignados, por lo que se procede a proponer la reprogramación de las partidas presupuestarias correspondientes.

POR TANTO
En uso de las facultades que le confiere los artículos 253, 254, 255 de la Constitución Política de la República de Guatemala, Artículo 133 del Decreto 12-2002 del Congreso de la República de Guatemala (Código Municipal).

ACUERDA
Autorizar al Licenciado Edgar René Caal Chen, Gerente de la Administración Financiera Integrada Municipal para que, por intermedio de la Encargada de Presupuesto Municipal, señora Cándida Cristina Ramírez González, se realicen las siguientes transferencias presupuestarias

PALACIO MUNICIPAL DE COBÁN
1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com
SECRETARIA MUNICIPAL
CIUDAD IMPERIAL
COBÁN, A.V.
GUATEMALA, C.A.

ESTRUCTURA PROGRAMATICA	FUENTE DE FINANCIAMIENTO	DISPONIBILIDAD VIGENTE	DECREMENTO	INCREMENTO	PRESUPUESTO MODIFICADO
SECRETARIA MUNICIPAL					
01.01.000.005.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	1,035.04	1,035.04
SECRETARIA EJECUTIVA MUNICIPAL					
01.01.000.006.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	792.37	792.37
JUZGADO MUNICIPAL					
01.01.000.008.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	493.15	493.15
DIRECCION DE INFORMATICA					
01.01.000.009.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	9,427.44	9,427.44
SECRETARIA DE COMUNICACIÓN SOCIAL					
01.01.000.010.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	24,000.00	0.00	10,926.32	34,926.32
GERENCIA DE PROGRAMAS DE SEGURIDAD CIUDADANA					
01.02.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	24,000.00	12,000.00	0.00	12,000.00
DIRECCION DE LA POLICIA MUNICIPAL					
01.02.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	48,357.07	48,357.07
JEFATURA DE LA POLICIA MUNICIPAL DE TRANSITO					
01.02.000.003.000					
071 AGUINALDO	21-0101-0001	202,113.64	76,188.80	0.00	125,924.84
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	197,865.61	2,765.53	0.00	195,100.08
UNIDAD DE ALUMBRADO PUBLICO					
01.02.000.004.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	6,000.00	6,000.00
MANTENIMIENTO DE INSTALACIONES Y AREAS VERDES					
01.02.000.005.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	3,290.73	3,290.73
PREVENCION DE LA VIOLENCIA Y DELITO					
01.02.000.006.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	887.95	887.95
UNIDAD DE MONITOREO Y SEGURIDAD					
01.02.000.007.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	3,709.63	3,709.63
GERENCIA DE RECURSOS HUMANOS					
01.03.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	69,101.24	69,101.24
415 VACACIONES POR RETIRO	21-0101-0001	152,146.54	25,000.05	0.00	127,146.49
JUBILADOS MUNICIPALES					
01.03.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	173,017.12	15,517.12	0.00	157,500.00
GERENCIA DE SERVICIOS					
01.04.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	7,964.66	7,964.66
BIBLIOTECA Y HEMEROTECA					
01.04.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	13,432.71	5,820.28	0.00	7,612.43
SANITARIO PUBLICO, MERCADO CENTRAL					
01.04.000.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	133.04	133.04
SANITARIO PUBLICO, MERCADO CANTONAL					
01.04.000.004.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	2,900.00	2,900.00
SANITARIO PUBLICO, COSTADO DE GOBERNACION					
01.04.000.005.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	6,166.36	2,966.36	0.00	3,200.00
SANITARIO PUBLICO, SANITARIO BUSES NORTE					
01.04.000.007.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	133.04	133.04
CEMENTERIO GENERAL					

PALACIO MUNICIPAL DE COBÁN
1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com
SECRETARÍA MUNICIPAL
CIUDAD IMPERIAL
COBÁN, A.V.
GUATEMALA, C.A.

01.04.000.008.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	11,950.20	650.20	0.00	11,300.00
MERCADO CENTRAL					
01.04.000.009.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	3,212.20	3,212.20
MERCADO CANTONAL					
01.04.000.010.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	9,103.82	9,103.82
MERCADO LA CANASTA					
01.04.000.011.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	17,425.50	5,450.64	0.00	11,974.86
RASTRO MUNICIPAL					
01.04.000.012.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	133.04	133.04
ESTABLECIMIENTOS Y PARQUEOS PUBLICOS					
01.04.000.013.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	3,200.00	3,200.00
DIRECCION DE GESTIÓN INTEGRAL DE RESIDUOS SOLIDOS					
01.04.000.014.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	42,700.80	1,110.15	0.00	41,590.65
GERENCIA META MERCADO Y TERMINAL DE BUSES TALPETATE					
01.05.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	11,832.15	11,832.15
GERENCIA DE AGUA Y SANEAMIENTO					
01.06.000.001.000					
071 AGUINALDO	21-0101-0001	232,022.94	76,188.80	0.00	155,834.14
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	215,747.60	15,045.62	0.00	200,701.98
283 PRODUCTOS DE METAL Y SUS ALEACIONES	31-0151-0001	66.33	0.00	15,000.00	15,066.33
297 MATERIALES, PRODUCTOS Y ACCS. ELÉCTRICOS, CABLEADO ESTRUCTURADO DE REDES INFORMÁTICAS Y TELEFÓNICAS	31-0151-0001	83,800.00	15,000.00	0.00	68,800.00
GERENCIA DE ADMINISTRACION FINANCIERA INTEGRADA MUNICIPAL					
01.07.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	11,348.46	11,348.46
DIRECCION MUNICIPAL DE PLANIFICACION					
01.08.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	36,988.12	36,988.12
DIRECCION DE CATASTRO					
01.08.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	707.97	707.97
UNIDAD DE VALUACION INMOBILIARIA & IUSI					
01.08.000.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	9,605.10	54.42	0.00	9,550.68
DIRECCION DE SUPERVISION					
01.08.000.007.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	25,956.16	25,956.16	0.00	0.00
GERENCIA DE PROYECTOS					
01.09.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	1,424.16	1,424.16
DIRECCION EJECUTORA DE PROYECTOS					
01.09.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	145,708.72	12,502.90	0.00	133,205.82
UNIDAD DE MAQUINARIA Y TRANSPORTES					
01.09.000.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	4,594.98	4,594.98
GERENCIA SOCIAL, MEDIO AMBIENTE Y RRNN					
01.10.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	126,317.75	2,758.73	0.00	123,559.02
DIRECCION MUNICIPAL DE LA MUJER, GENERO, FAMILIA, NIÑEZ Y ADOLESCENCIA					
01.10.000.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	20,000.00	5,000.00	0.00	15,000.00
DIRECCION AMBIENTAL Y RECURSOS NATURALES					
01.10.000.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	6,112.86	6,112.86
299 OTROS MATERIALES Y SUMINISTROS	31-0151-0001	10,000.00	500.00	0.00	9,500.00
329 OTRAS MAQUINARIAS Y EQUIPOS	31-0151-0001	7,600.00	0.00	500.00	8,100.00
DIRECCION DE CULTURA, DEPORTE, SALUD Y EDUCACION					
01.10.000.004.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	23,358.97	23,358.97
FESTIVAL FOLCKLORICO, RABIN AJAW					
01.10.000.009.000					
121 DIVULGACION E INFORMACION	31-0151-0001	5,000.00	5,000.00	0.00	0.00
122 IMPRESIÓN, ENCUADERNACION Y REPRODUCCION	31-0151-0001	2,500.00	2,500.00	0.00	0.00
155 ARRENDAMIENTO DE MEDIOS DE TRANSPORTE	31-0151-0001	12,000.00	8,000.00	0.00	4,000.00
196 SERVICIOS DE ATENCION Y PROTOCOLO	31-0151-0001	94,530.00	0.00	3,470.00	98,000.00
199 OTROS SERVICIOS	31-0151-0001	25,000.00	5,000.00	0.00	20,000.00
211 ALIMENTO PARA PERSONAS	31-0151-0001	0.00	0.00	89,716.00	89,716.00

PALACIO MUNICIPAL DE COBÁN
1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gub.guatemala
secretariamunicipalcoban@gmail.com



SECRETARIA MUNICIPAL
CIUDAD IMPERIAL
GUATEMALA, C.A.

214 PRODUCTOS AGROFORESTALES, MADERA, CORCHO Y SUS MANUFACTURAS	31-0151-0001	0.00	0.00	12,000.00	12,000.00
232 ACABADOS TEXTILES	31-0151-0001	3,000.00	1,800.00	0.00	1,200.00
233 PRENDAS DE VESTIR	31-0151-0001	15,000.00	13,500.00	0.00	1,500.00
241 PAPEL DE ESCRITORIO	31-0151-0001	2,000.00	2,000.00	0.00	0.00
243 PRODUCTOS DE PAPEL O CARTON	31-0151-0001	2,000.00	2,000.00	0.00	0.00
244 PRODUCTOS DE ARTES GRAFICAS	31-0151-0001	2,500.00	2,500.00	0.00	0.00
261 ELEMENTOS Y COMPUESTOS QUÍMICOS Y CONEXOS	31-0151-0001	2,000.00	2,000.00	0.00	0.00
266 PRODUCTOS MEDICINALES Y FARMACEUTICOS	31-0151-0001	2,000.00	2,000.00	0.00	0.00
267 TINTES, PINTURAS Y COLORANTES	31-0151-0001	12,000.00	6,500.00	0.00	5,500.00
268 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	31-0151-0001	0.00	0.00	925.00	925.00
269 OTROS PRODUCTOS QUÍMICOS Y CONEXOS	31-0151-0001	0.00	0.00	175.00	175.00
283 PRODUCTOS DE METAL Y SUS ALEACIONES	31-0151-0001	5,000.00	3,265.00	0.00	1,735.00
284 ESTRUCTURAS METÁLICAS ACABADAS	31-0151-0001	5,000.00	2,000.00	0.00	3,000.00
291 UTILES DE OFICINA	31-0151-0001	2,100.00	1,350.00	0.00	750.00
292 PRODUCTOS SANITARIOS DE LIMPIEZA Y USO PERSONAL	31-0151-0001	3,000.00	3,000.00	0.00	0.00
294 UTILES DEPORTIVOS Y RECREATIVOS	31-0151-0001	15,000.00	12,000.00	0.00	3,000.00
297 MATERIALES, PRODUCTOS Y ACCS. ELÉCTRICOS, CABLEADO ESTRUCTURADO DE REDES INFORMÁTICAS Y TELEFÓNICAS	31-0151-0001	3,000.00	3,000.00	0.00	0.00
299 OTROS MATERIALES Y SUMINISTROS	31-0151-0001	0.00	0.00	6,129.00	6,129.00
419 OTRAS TRANSFERENCIAS A PERSONAS INDIVIDUALES	31-0151-0001	40,000.00	35,000.00	0.00	5,000.00
RESTAURACION DE TIERRAS DEGRADAS PARA LA ADAPTACION AL CAMBIO CLIMATICO, EN COMUNIDADES DEL MUNICIPIO DE COBAN, ALTA VERAPAZ					
01.10.000.015.000					
029 OTRAS REMUNERACIONES DE PERSONAL TEMPORAL	61-0408-0032	324.02	0.00	21,426.66	21,750.68
199 OTROS SERVICIOS	61-0408-0032	21,426.66	21,426.66	0.00	0.00
GERENCIA DE PROGRAMAS Y COOPERACION EXTERNA					
01.11.000.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	7,807.35	7,807.35
FERTILIZACION ASISTENCIA ALIMENTARIA PARA EL DESARROLLO DE LA PRODUCTIVIDAD AGRICOLA EN EL AREA RURAL, COBAN, ALTA VERAPAZ					
11.00.001.001.000					
022 PERSONAL POR CONTRATO	22-0101-0001	0.00	0.00	100,000.00	100,000.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	22-0101-0001	62.39	0.00	20,000.00	20,062.39
029 OTRAS REMUNERACIONES A PERSONAL TEMPORAL	22-0101-0001	144,000.23	120,000.00	0.00	24,000.23
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	11,844.88	11,844.88
MEJORAMIENTO SISTEMA DE AGUA POTABLE XUCANEB (BOMBEO PARA SISTEMA PRODUCCION), TANQUE 8-800, ZONA 8, COBAN, ALTA VERAPAZ					
12.01.001.000.003					
331 CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	21-0101-0001	750,000.00	398,200.00	0.00	351,800.00
331 CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	22-0101-0001	750,000.00	398,200.00	0.00	351,800.00
MEJORAMIENTO SISTEMA DE AGUA POTABLE XUCANEB TANQUE 8 Y TANQUE 800, AREA URBANA COBAN, ALTA VERAPAZ					
12.01.001.000.004					
022 PERSONAL POR CONTRATO	21-0101-0001	0.00	0.00	147,962.00	147,962.00
022 PERSONAL POR CONTRATO	22-0101-0001	0.00	0.00	147,962.00	147,962.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	21-0101-0001	0.00	0.00	12,500.00	12,500.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	22-0101-0001	0.00	0.00	12,500.00	12,500.00
051 APORTE PATRONAL AL IGSS	21-0101-0001	0.00	0.00	15,787.57	15,787.57
051 APORTE PATRONAL AL IGSS	22-0101-0001	0.00	0.00	15,787.52	15,787.52
055 APORTE PARA CLASES PASIVAS	21-0101-0001	0.00	0.00	14,796.20	14,796.20
055 APORTE PARA CLASES PASIVAS	22-0101-0001	0.00	0.00	14,796.20	14,796.20
071 AGUINALDO	21-0101-0001	0.00	0.00	24,660.33	24,660.33
071 AGUINALDO	22-0101-0001	0.00	0.00	24,660.33	24,660.33
073 BONO VACACIONAL	21-0101-0001	0.00	0.00	2,083.34	2,083.34
073 BONO VACACIONAL	22-0101-0001	0.00	0.00	2,083.33	2,083.33
079 OTRAS PRESTACIONES	21-0101-0001	0.00	0.00	2,916.66	2,916.66
079 OTRAS PRESTACIONES	22-0101-0001	0.00	0.00	2,916.67	2,916.67
214 PRODUCTOS AGROFORESTALES, MADERA, CORCHO Y SUS MANUFACTURAS	21-0101-0001	0.00	0.00	19,160.00	19,160.00
214 PRODUCTOS AGROFORESTALES, MADERA, CORCHO Y SUS MANUFACTURAS	22-0101-0001	0.00	0.00	19,160.00	19,160.00
223 PIEDRA, ARCILLA Y ARENA	21-0101-0001	0.00	0.00	43,320.00	43,320.00
223 PIEDRA, ARCILLA Y ARENA	22-0101-0001	0.00	0.00	43,320.00	43,320.00
262 COMBUSTIBLES Y LUBRICANTES	21-0101-0001	0.00	0.00	3,062.50	3,062.50
262 COMBUSTIBLES Y LUBRICANTES	22-0101-0001	0.00	0.00	3,062.50	3,062.50
267 TINTES, PINTURAS Y COLORANTES	21-0101-0001	0.00	0.00	6,000.00	6,000.00
267 TINTES, PINTURAS Y COLORANTES	22-0101-0001	0.00	0.00	6,000.00	6,000.00
268 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	21-0101-0001	0.00	0.00	10,750.00	10,750.00
268 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	22-0101-0001	0.00	0.00	10,750.00	10,750.00
274 CEMENTO	21-0101-0001	0.00	0.00	72,800.00	72,800.00
274 CEMENTO	22-0101-0001	0.00	0.00	72,800.00	72,800.00
275 PRODUCTOS DE CEMENTO, PÓMEZ, ASBESTO Y YESO	21-0101-0001	0.00	0.00	1,950.00	1,950.00
275 PRODUCTOS DE CEMENTO, PÓMEZ, ASBESTO Y YESO	22-0101-0001	0.00	0.00	1,950.00	1,950.00
283 PRODUCTOS DE METAL Y SUS ALEACIONES	21-0101-0001	0.00	0.00	8,220.00	8,220.00
283 PRODUCTOS DE METAL Y SUS ALEACIONES	22-0101-0001	0.00	0.00	8,220.00	8,220.00
284 ESTRUCTURAS METÁLICAS ACABADAS	21-0101-0001	0.00	0.00	10,046.40	10,046.40
284 ESTRUCTURAS METÁLICAS ACABADAS	22-0101-0001	0.00	0.00	10,046.45	10,046.45
297 MATERIALES, PRODUCTOS Y ACCS. ELÉCTRICOS, CABLEADO ESTRUCTURADO DE REDES INFORMÁTICAS Y TELEFÓNICAS	21-0101-0001	0.00	0.00	2,185.00	2,185.00
297 MATERIALES, PRODUCTOS Y ACCS. ELÉCTRICOS, CABLEADO ESTRUCTURADO DE REDES INFORMÁTICAS Y TELEFÓNICAS	22-0101-0001	0.00	0.00	2,185.00	2,185.00
CONSERVACION SISTEMA DE AGUA POTABLE CON PRESTACION DE SERVICIO EN EL AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ					
12.01.001.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	34.28	34.28
SANEAMIENTO INFRAESTRUCTURA TRATAMIENTO DE DESECHOS SOLIDOS BOTADERO A CIELO ABIERTO MUNICIPAL, ZONA 12 AREA URBANA, COBAN, ALTA VERAPAZ					
12.02.002.002.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	1,455.30	1,455.30
CONSERVACION SISTEMA DE ALCANTARILLADO SANITARIO Y PLUVIAL, AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ					
12.02.003.001.000					



MUNICIPALIDAD DE COBÁN
CIUDAD IMPERIAL

SECRETARÍA MUNICIPAL
7955-3232 Ext. 3182
smunicipal@unicoban.gob.gt
secretariamunicipalcoban@gmail.com

11

022 PERSONAL POR CONTRATO	21-0101-0001	0.00	0.00	30,000.00	30,000.00
022 PERSONAL POR CONTRATO	22-0101-0001	0.00	0.00	30,000.00	30,000.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	21-0101-0001	0.00	0.00	2,500.00	2,500.00
027 COMPLEMENTOS ESPECÍFICOS AL PERSONAL TEMPORAL	22-0101-0001	0.00	0.00	2,500.00	2,500.00
051 APORTE PATRONAL AL IGSS	22-0101-0001	315.75	0.00	6,000.00	6,315.75
266 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	21-0101-0001	0.00	0.00	111,105.00	111,105.00
266 PRODUCTOS PLÁSTICOS, NYLON, VINIL Y P.V.C.	22-0101-0001	0.00	0.00	111,105.00	111,105.00
CONSERVACION RED DE ALUMBRADO PUBLICO CON PRESTACION DE SERVICIO EN EL AREA URBANA, PERIURBANA Y RURAL (2022) COBAN, ALTA VERAPAZ					
17.01.001.001.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	5.89	5.89
CONSERVACION SENALIZADORES VIALES (HORIZONTAL Y VERTICAL) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ					
19.01.001.001.000					
275 PRODUCTOS DE CEMENTO, PÓMEZ, ASBESTO Y YESO	21-0101-0001	0.00	0.00	9,760.00	9,760.00
MEJORAMIENTO MERCADO METAMERCADO Y TERMINAL DE BUSES TALPETATE, COBAN, ALTA VERAPAZ					
19.01.002.000.001					
284 ESTRUCTURAS METÁLICAS ACABADAS	22-0101-0001	0.00	0.00	15,000.00	15,000.00
CONSERVACION CALLE PAVIMENTADA (BACHEO) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022), COBAN, ALTA VERAPAZ					
19.01.003.001.000					
286 HERRAMIENTAS MENORES	22-0101-0001	0.00	0.00	2,930.00	2,930.00
CONSERVACION CALLE DE TERRACERIA (MANTENIMIENTO Y MEJORAMIENTO) AREA URBANA Y PERIURBANA (2022) COBAN, ALTA VERAPAZ					
19.01.003.003.000					
072 BONIFICACIÓN ANUAL (BONO 14)	21-0101-0001	0.00	0.00	17.71	17.71
MEJORAMIENTO CAMINO RURAL ALDEA SECOCPUR A CASERIO SACTELA COBAN, ALTA VERAPAZ					
23.00.001.000.006					
331 CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	21-0101-0001	1,840,370.94	166,723.06	0.00	1,673,647.88
331 CONSTRUCCIONES DE BIENES NACIONALES DE USO COMÚN	22-0101-0001	1,903,429.06	168,535.00	0.00	1,734,894.06
APOYO A LA CULTURA EN EL DEPORTE Y RECREACION, AREA URBANA, PERIURBANA Y RURAL, COBAN, ALTA VERAPAZ					
31.000.001.001.000					
322 MOBILIARIO Y EQUIPO DE OFICINA	22-0101-0001	4,600.00	0.00	1,000.00	5,600.00
TOTALES		7,408,822.13	1,685,975.48	1,685,975.48	7,408,822.13

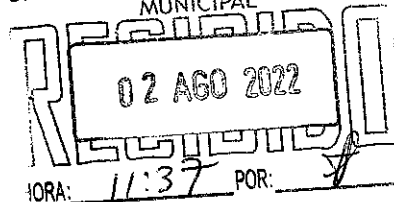
El presente acuerdo debe certificarse, enviándose copia a través de la Encargada del Presupuesto Municipal a la Delegación de la Contraloría General de Cuentas para efectos de control y fiscalización. Debiendo remitirse certificación a la Dirección Municipal de Planificación, Gerencia de la Administración Financiera Integrada Municipal, Unidad de Presupuesto, Unidad de Contabilidad, Unidad de Tesorería, Gerencia de Recursos Humanos, Unidad de Información Pública Municipal y Auditoría Interna para su conocimiento y demás efectos, agregándose en el expediente de "Transferencias Presupuestarias" como futura referencia."

Y PARA REMITIR A DONDE CORRESPONDE, EXTIENDO, SELLO Y FIRMO LA PRESENTE CERTIFICACIÓN, DEBIDAMENTE CONFRONTADA CON SU ORIGINAL, CONTENIDA EN ONCE HOJAS CON MEMBRETE DE LA MUNICIPALIDAD DE COBÁN, A UN DIA DEL MES DE AGOSTO DEL AÑO DOS MIL VEINTIDÓS.

LICDA. AURA VIOLETA REY Y ALIBAT
SECRETARIA MUNICIPAL



UNIDAD DE INFORMACIÓN PÚBLICA
MUNICIPAL



PALACIO MUNICIPAL DE COBÁN
1ª Calle 1-11 Zona 1, Cobán A.V.